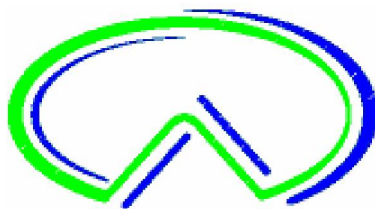


CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

.....***.....

HỒ SƠ NĂNG LỰC



HAI VU CONSTRUCTION, JSC

CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI HẢI VŨ

HAI VU TRADING AND CONSTRUCTION INVESTMENT JOINT STOCK COMPANY

Chế tạo Kết cấu thép - Tư vấn Thiết kế - Xây dựng dân dụng và công nghiệp

Trụ sở :

Số 251 Phố Vọng - Hai Bà Trưng – TP. Hà Nội

Điện thoại : 04 3628 8654

Fax: 04 3628 2844

Email: xdhaivu@gmail.com

Website: www.ketcauthexaydunghaivu.com.vn

SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom - Happiness

..... ***

COMPANY PROFILE



Hai Vu Trading and Construction Investment Joint Stock Company
Steel Structure Production - Design Consultation - Civil and industrial
engineering

Office:

No. 251, Vong Street - Hai Ba Trung District - Hanoi

Tel.: 04 3628 8654

Fax: 04 3628 2844

Email : xdhaivu@gmail.com

Website: www.ketcauthexaydunghaivu.com.vn

SỞ KẾ HOẠCH VÀ ĐẦU TƯ
THÀNH PHỐ HÀ NỘI
PHÒNG ĐĂNG KÝ KINH DOANH SỐ 01

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ KINH DOANH
CÔNG TY CỔ PHẦN
Số: 0103020574

BẢN SAO

Đăng ký lần đầu: ngày 21 tháng 11 năm 2007

Đăng ký thay đổi lần 4: ngày 10 tháng 11 năm 2009

1. Tên công ty: **CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI HẢI VŨ**
Tên giao dịch: **HAI VU TRADING AND CONSTRUCTION INVESTMENT JOINT STOCK COMPANY**
Tên viết tắt: **HAI VU CONSTRUCTION., JSC**
2. Địa chỉ trụ sở chính: **Số 251 phố Vọng, phường Đồng Tâm, quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội**
Điện thoại: **6288654** Fax: **6282844**
Email: **xdhaivu@vnn.vn** Website:
3. Ngành, nghề kinh doanh:

Số TT	Tên ngành nghề
1	- Sản xuất, mua bán kết cấu thép, thép phôi, sắt thép xây dựng, ống kim loại, tôn và thép lá, dây kim loại, khung nhôm, khung đồng;
2	- Xây dựng các công trình dân dụng, công nghiệp, giao thông, thủy lợi, công trình hạ tầng cơ sở, san lấp mặt bằng, đường dây và trạm điện đến 35 KV;
3	- Xây lắp các công trình chuyên ngành bưu chính viễn thông, điện, điện tử, tin học;
4	- Sản xuất, lắp ráp các thiết bị, vật tư bưu chính viễn thông (Trừ thiết bị phát và thu phát sóng vô tuyến điện), điện, điện tử và tin học;
5	- Sản xuất, buôn bán trang thiết bị bảo hộ lao động, biển báo phản quang, hệ thống thông tin tín hiệu, thiết bị an toàn giao thông và thiết bị phòng cháy chữa cháy;
6	- Buôn bán và cho thuê máy sơn đường phản quang;
7	- Sản xuất cáp thông tin;
8	- Sản xuất và buôn bán vật liệu xây dựng;
9	- Buôn bán, sửa chữa, cho thuê máy móc, thiết bị, linh kiện phục vụ ngành xây dựng và thi công công trình;
10	- Tư vấn quản lý, điều hành dự án (không bao gồm tư vấn pháp luật, thuế, tài chính);



UBND PHƯỜNG ĐỒNG TÂM
CHỨNG THỰC BẢN SAO ĐÚNG VỚI BẢN CHÍNH
SỐ QUẢN LÝ 11.93.02
QUẬN ĐỒNG TÂM
PHÓ CHỦ TỊCH
Nguyễn Minh Tâm

Số TT	Tên ngành nghề
11	- Sửa chữa, lắp đặt các thiết bị điện, điện tử, viễn thông, tổng đài, thiết bị tin học, điện lạnh, thiết bị văn phòng;
12	- Lắp đặt hệ thống cấp thoát nước, hệ thống hơi, khí nén, hệ thống chiếu sáng, hệ thống thông tin viễn thông;
13	- Gia công, chế tạo, kết cấu thép;
14	- Dịch vụ ủy thác xuất nhập khẩu;
15	- Tư vấn lập dự án đầu tư, xây dựng, tổng dự toán công trình (Không bao gồm dịch vụ thiết kế công trình);
16	- Mua bán thiết bị điện, điện tử, điện lạnh, điện dân dụng, thiết bị tin học, máy văn phòng, văn phòng phẩm, hàng công nghệ phẩm, thiết bị nước, thiết bị vệ sinh, đồ gỗ, đồ trang trí nội, ngoại thất;
17	- Lữ hành nội địa, lữ hành quốc tế và các dịch vụ phục vụ khách du lịch; kinh doanh khách sạn, nhà hàng ăn uống (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát Karaoke, vũ trường);
18	- Tư vấn đầu tư và chuyển giao công nghệ trong lĩnh vực điện tử, viễn thông, xây dựng (không bao gồm tư vấn pháp luật, tài chính, dịch vụ thiết kế công trình);
19	- Dịch vụ vận chuyển và giao nhận hàng hoá;
20	- Môi giới và xúc tiến thương mại (không bao gồm môi giới bất động sản);
21	- Dịch vụ xoa bóp (không bao gồm châm cứu, day ấn huyệt và xông hơi bằng thuốc y học cổ truyền);
22	- Dịch vụ cầm đồ;
23	- Dịch vụ tiếp thị, tổ chức hội nghị, hội thảo, hội chợ triển lãm thương mại, biểu diễn, tiệc cưới;
24	- Xuất nhập khẩu hàng hoá, sản phẩm Công ty kinh doanh;
25	- Vận tải hàng hoá, vận chuyển hành khách đường bộ bằng ô tô theo hợp đồng;
26	- Cho thuê xe ô tô tự lái;
27	- Sản xuất kinh doanh các sản phẩm cửa nhựa UPVC, các sản phẩm tấm ốp trần, tường bằng thạch cao, nhựa, Alumium;
28	- Khai thác và kinh doanh đất màu;
29	- Ươm trồng, chăm sóc và buôn bán cây xanh;
30	- Thiết kế quy hoạch xây dựng. Thiết kế kiến trúc công trình.
Đối với các ngành nghề kinh doanh có điều kiện, Doanh nghiệp chỉ kinh doanh khi có đủ điều kiện theo quy định của pháp luật.	

4. Vốn điều lệ : **4.800.000.000 đồng (Bốn tỷ tám trăm triệu đồng)**

- Mệnh giá cổ phần: **10.000 đồng**
- Số cổ phần đã đăng ký mua: **480.000**

5. Vốn pháp định :

✓

6. Danh sách cổ đông sáng lập:

Số TT	Tên cổ đông	Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú đối với cá nhân	Loại cổ phần	Số cổ phần	Giá trị cổ phần (đồng)	Số Giấy CMND – Hộ chiếu	Ghi chú
1	ĐÀO THỊ THANH THỦY	Số 164, tổ 6, Phố Vọng, phường Phương Liệt, quận Thanh Xuân, Hà Nội	Cổ phần phổ thông	144.000	1.440.000.000	011989448	
2	BÙI QUANG HẢI	Số 57, phố Tám, phường Đồng Tâm, quận Hai Bà Trưng, Hà Nội	Cổ phần phổ thông	264.000	2.640.000.000	011698296	
3	BÙI VĂN QUÂN	Số 251, Phố Vọng, phường Đồng Tâm, quận Hai Bà Trưng, Hà Nội	Cổ phần phổ thông	72.000	720.000.000	010343671	

7. Người đại diện theo pháp luật của công ty:

Chức danh: **Giám đốc**

Họ và tên: **BÙI QUANG HẢI**

Giới tính: **Nam**

Sinh ngày: **21/10/1975** Dân tộc: **Kinh**

Quốc tịch: **Việt Nam**

Chứng minh nhân dân (hoặc hộ chiếu) số: **011698296**

Ngày cấp: **06/11/2007** Cơ quan cấp: **Công an thành phố Hà Nội**

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: **Số 57 phố Tám, phường Đồng Tâm, quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội**

Chỗ ở hiện tại: **Số 7BE7 tập thể Bãi Than Vọng, phường Đồng Tâm, quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội**

Chữ ký: 

8. Tên, địa chỉ chi nhánh: _____

9. Tên, địa chỉ văn phòng đại diện: _____

10. Tên, địa chỉ địa điểm kinh doanh: _____

TRƯỞNG PHÒNG 



Vũ Duy Tuấn

**BUSINESS REGISTRATION CERTIFICATE
FOR JOINT STOCK COMPANY**

No.: 0103020574

The first registration on November 21st, 2007

The second change registration on November 10th, 2009

1. Company's name

Company's name in Vietnamese: **CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI HẢI VŨ**

Transaction name: **Hai Vu Trading and Construction Investment Joint Stock Company**

Abbreviation name: HAI VU CONSTRUCTION, JSC

2. Office: *No51, Vong Street, Dong Tam Ward, Hai Ba Trung District, Hanoi*

Telephone: 6288654

Fax: 6282844

Email. *xdhaivu@vnn.vn*

Website:

3. Business lines:

No.:	Activities
1	- Produce and purchase steel structures, premature steels, construction steel, metal pipes, tole and steel plates, wires, aluminum frame, brass frame;
2	- Construction of civil works, industrial, transportation, irrigation, infrastructure works, ground leveling, electric lines and substations with capacity of 35 KV;
3	- Construction and installation of telecommunications, electric, electronics, computing works;
4	- Production and assembly of telecommunications (Excluding radio transmitter and broadcasting equipment), electric, electronics and computing equipment and supplies;
5	- Production and sale of labor protection equipments, reflective signs, signal system, traffic safety equipments and fire fighting equipments;
6	- Sale and rental of reflective road painters;

7	- Manufacture of communication cables;
8	- Production and sale of construction materials;
9	- Sale, repair, rental of machinery, equipment and components serving the construction industry and construction;
10	- Management consulting and administration of projects (not including legal advice, tax, financial);
11	- Repair and installation of electrical appliances, electronics, telecommunications, calling center, IT equipment, refrigeration, official equipment;
12	- Installation of drainage and steam systems of household, compressed air, lighting, telecommunication systems;
13	- Machining, fabrication, steel textures;
14	- Export and import entrusted services;
15	- Consultancy for investment projects, construction, total works estimates (not including construction design services);
16	- Purchase and sale of electrical appliances, electronics, refrigeration, civil electric, IT equipment, official machines, stationery and other technological productions, domestic equipment, sanitary ware, furniture, decorations interior and exterior;
17	- Domestic and international travel services and for tourist services; hospitality and restaurant services, (not including bars, karaoke room, disco services);
18	- Investment advisory and technology transfer in the field of electronics and telecommunications; construction (not including legal advice, finance, construction design services);
19	- Transport and delivery goods services;
20	- Commerce of brokerage and promotion (not including real estate brokerage);
21	- Massage service (not including acupuncture, acupressure and steam in traditional medicine);
22	- Pawn service;
23	- Marketing services, organization of conferences, seminars, trading fairs and exhibitions, performances, weddings;
24	- Import and export of goods, products of Trading company;
25	- Transport of goods and passengers by cars under the contract;
26	- Rental self - driving cars;
27	- Production and trade of UPVC plastic doors, plaster, plastic and Aluminum sheets for ceiling and wall press;
28	- Exploiting and trading soils;
29	- planting, taking care, and trading trees;
30	- Designing and planning construction - Architectural design for works;
(For business branches with conditions, the Enterprise only operates when meeting enough conditions as prescribed by the law)	

4. Charter capital:

Charter capital: USD 4.800.000.000

In words: (Four billion eight hundred million Vietnamese dong)

Par value shares: 10.000 Vietnamese dong

Number of subscribed shares: 480.000 shares

5. Legal capital:

6 List of contributors:

No.	Name of shareholders	Place of registration permanent residence for individuals	Type of shares	Number of shares	Value of shares (VND)	ID card -Passport	Note
1	Dao Thi Thanh Thuy	164, held 6, Hope Street, Phuong Liet Ward, Thanh Xuan District, Ha Noi	Ordinary stocks	144,000	1,440,000,000	011989448	
2	BUI QUANG HAI	57, Eight Street, Dong Tam Ward, Hai Ba Trung District, Hanoi	Ordinary stocks	264,000	2,640,000,000	011698296	
3	BUI VAN QUAN	251 Vong street, Dong Tam Ward, Hai Ba Trung District, Hanoi	Ordinary stocks	72,000	720,000,000	010343671	

7. Legal representative:

Title: **Director**

Full name: **BUI QUANG HAI**

Gender: **Male**

Date of birth: **October 21st 1975**

Ethnic group: **Kinh**

Nationality:

Vietnamese

Type of personal identification: **Identification Card**

No.: **011698296**

Date of issue: **November 06th, 2007** by **Hanoi public Security**

Place of permanent residence registration: *No. 57 Tam street, Dong Tam Ward, Hai Ba Trung District, Hanoi*

Current residence: *Number 7BE7 Than Bai Vong Community, Dong Tam Ward, Hai Ba Trung District, Hanoi*

Signature: *signed*

8. Information of branches

9 Representative Offices

10 Business locations

DIRECTOR

(Signed and sealed)

Vu Duy Tuan

BỘ TÀI CHÍNH

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN SAO

Mẫu số:
Form No
10- MST

GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ THUẾ
CERTIFICATE OF TAX REGISTRATION

MÃ SỐ NGƯỜI NỘP THUẾ <small>TAX IDENTIFICATION NUMBER</small>	0 1 0 2 5 4 1 4 8 8
TÊN NGƯỜI NỘP THUẾ <small>FULL NAME OF TAXPAYER</small>	CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI HẢI VŨ
SỐ, NGÀY THÁNG NĂM GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ KINH DOANH HOẶC GIẤY PHÉP THÀNH LẬP VÀ HOẠT ĐỘNG, GIẤY CHỨNG NHẬN ĐẦU TƯ <small>NUMBER AND DATE OF BUSINESS REGISTRATION CERTIFICATE OR ESTABLISHMENT AND OPERATION CERTIFICATE, INVESTMENT CERTIFICATE</small>	0103020574 21/11/2007
SỐ, NGÀY THÁNG NĂM CỦA QUYẾT ĐỊNH THÀNH LẬP <small>NUMBER AND DATE OF ESTABLISHMENT DECISION</small>	
SỐ, NGÀY THÁNG NĂM, NƠI CẤP CHỨNG MINH THƯ NHÂN DÂN <small>NUMBER OF IDENTITY CARD ISSUED ON (DD/MM/YY) IN</small>	
NGÀY CẤP MÃ SỐ THUẾ <small>DATE OF ISSUING TAX IDENTIFICATION NUMBER</small>	26/11/2007
CƠ QUAN THUẾ QUẢN LÝ TRỰC TIẾP <small>TAX DEPARTMENT IN CHARGE</small>	CHI CỤC THUẾ HAI BÀ TRUNG

**ỦY BAN NHÂN DÂN PHƯỜNG ĐÔNG TAM
CHỨNG THỰC BẢN SAO ĐÚNG VỚI BẢN CHÍNH**

Số chứng thực.....**863**.....Quyển số.....**1**.....SCT/BS

Ngày.....**21**.....tháng.....**01**.....năm.....**2007**



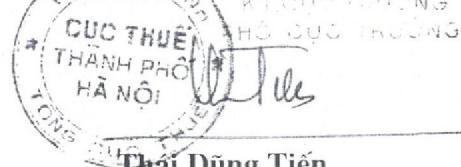
PHÓ CHỦ TỊCH

Nguyễn Minh Tâm

Ngày ...**26** tháng ...**11** năm ...**2007**
(dd/mm/yy).

THỦ TRƯỞNG CƠ QUAN THUẾ

DIRECTOR OF TAX DEPARTMENT



Thái Dũng Tiến

Form No:
10-MST

CERTIFICATE OF TAX REGISTRATION

TAX IDENTIFICATION NUMBER	0102541488
FULL NAME OF TAXPAYER	Hai Vu Trading and Construction Investment Joint Stock Company
BUSINESS REGISTRATION NUMBER AND DATE OF ESTABLISHMENT AND OPERATION OR CERTIFICATE CERTIFICATE, CERTIFICATE INVESTMENT	0103020574 November, 21, 2007
NUMBER AND DATE OF ESTABLISHMENT DECISION	
NUMBER OF INDENTITY CARD ISSUED ON (DD/MM/YY) IN	
DATE OF ISSUING TAX IDENTIFICATION NUMBER	November, 26, 2007
TAX DEPARTMENT IN CHARGE	Hai Ba Trung Bureaux Taxation

November 26th, 2007

DIRECTOR OF TAX DEPARTMENT

(Signed & Sealed)

Thai Dung Tien

BẢN SAO

Mẫu 024 ban hành theo
QB số 999/2001/QĐ-BCA (C11)
ngày 10 - 10 - 2001

BỘ CÔNG AN
CÔNG AN T.P HÀ NỘI
Số...../ĐKMD - PC13

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

97340 GIẤY CHỨNG NHẬN ĐÃ ĐĂNG KÝ MẪU DẤU

Căn cứ Nghị định số 58/2001/NĐ-CP ngày 24 - 8 - 2001
của Chính phủ và Thông tư hướng dẫn số 07/2002/TT-LT
ngày 6/5/2002 về việc quản lý và sử dụng con dấu.

PHÒNG CẢNH SÁT QLHC VỀ TTXH - CÔNG AN T.P HÀ NỘI
chứng nhận mẫu dấu dưới đây của.....
Công ty cổ phần đầu tư xây dựng và thương mại Hải Vũ

.....
đã đăng ký và được phép sử dụng từ ngày 29 tháng 11 năm 2007

MẪU DẤU ĐĂNG KÝ

Ngày 21 tháng 11 năm 2007
KT/Trưởng phòng
Phó trưởng phòng



THƯỢNG TÁ: Nguyễn Anh Việt

Quyển số 44 / Từ 21
43 HBT

ỦY BAN NHÂN DÂN PHƯỜNG ĐÔNG TÂM
CHỨNG THỰC BẢN SAO ĐÚNG VỚI BẢN CHÍNH



CHỦ TỊCH
Nguyễn Thu Thủy

MINISTRY OF PUBLIC SECURITY

SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM

HANOI PUBLIC SECURITY

Independence - Freedom - Happiness

Số: 9734 / DKMD-PC13

CERTIFICATE OF SEAL REGISTRATION

Pursuant to Decree No. 58/2001/ND-CP of the Government dated on August, 24th, 2001 and guiding circular No. 07/2002/TT_LT dated on May, 6th, 2002 about the management and use of seals.

Division of Administration on Social Security – HANOI PUBLIC SECURITY

Certify the following seal pattern of Hai Vu Trading and Construction Investment Joint Stock Company registered and allowed to use from November 29th, 2007

REGISTRATION SEAL PATTERN

November, 21st, 2007

(Sealed)

Behalf of Head of office

Deputy Head of Office

(Signed and sealed)

Vol.No. 41/43 HBT, page 31

THÔNG TIN CHUNG

CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI HẢI VŨ

ĐỊA CHỈ TRỤ SỞ CHÍNH: SỐ 251 PHỐ VỌNG – HAI BÀ TRUNG – HÀ NỘI

Số điện thoại: 04 3628 8654.

Fax: 04 3628 2844.

Email: xdhaivu@gmail.com hoặc ketcauthep.haivu@gmail.com

Website: www.ketcauthepxaydunghaivu.com.vn

Giám đốc Công ty:	Bùi Quang Hải	098 919 7535
Phó giám đốc HC :	Đào Thị Thanh Thủy	04 38696249
Phó giám đốc sản xuất :	Dương Đức Minh	04 39963810
Phòng kế toán:	Đào Thanh Vân	04 38696249
Phòng KH — Dự án:	Đỗ Cao Khang	04 36288654
Phòng kỹ thuật:	Mai Xuân Trường	04 36288654
Phòng thiết kế:	Nguyễn Văn Ngọc	04 36288654
	Km 5 - Đường Phan	
Xưởng sản xuất	Trọng Tuệ - Thanh Trì	04 39963810
	– Hà Nội	

General information

Hai Vu Trading and Construction Investment Joint Stock Company

Headquarter: 251 Vong Street - Hai Ba Trung - Hanoi

Tel No.: 04 3628 8654

Fax: 04 3628 2844

Email : xdhaivu@gmail.com or ketcauthep.haivu@gmail.com

Website: www.ketcauthepxaydunghaivu.com.vn

Director of the Company:	Bui Quang Hai	098 919 7535
Deputy Director of HC:	Dao Thi Thanh Thuy	04 38696249
Deputy director of production:	Duong Duc Minh	04 39963810
Accounting Department	Dao Thanh Van	04 38696249
Division of Planning - Project:	Do Cao Kang	04 36288654
Technical Department	Mai Xuan Truong	04 36288654
Designing Room:	Nguyen Van Ngoc	04 36288654
Manufactory	Km 5 - Phan Trong Tue - Thanh Tri - Hanoi	04 39963810

GIỚI THIỆU KHÁI QUÁT NĂNG LỰC

I/ CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI HẢI VŨ

Tiền thân là Xưởng cơ khí Khung nhôm Kính Tháp Mười & Đội chuyên nghiệp Xây dựng và trang trí nội thất Tháp Mười. Sau 12 năm phấn đấu, trưởng thành, tích lũy kinh nghiệm & năng lực tài chính. Ngày 21/11/2007 chúng tôi mạnh dạn chuyển đổi thành Công ty cổ phần Đầu tư Xây dựng và Thương mại Hải Vũ theo quyết định số 0103020574 của Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hà Nội cấp.

1. Từ năm 1995 - 2000 :

- Thành lập Xưởng Cơ Khí Khung nhôm Kính Tháp Mười
- Chuyên sản xuất & chế tạo các loại cấu kiện thép như: Cửa hoa, cửa xếp sắt, lan can, ban công, cổng, tường rào, nhà thép phục vụ các công trình dân sinh, dân dụng và công nghiệp
- Chuyên sản xuất các loại cửa nhôm kính, tủ nhôm, cửa cuốn, cửa thủy lực, cửa tự động phục vụ các công trình dân sinh, dân dụng và công nghiệp

2. Từ năm 2000 - 2003 :

- Thành lập Đội chuyên nghiệp Xây dựng & trang trí nội thất Tháp Mười
- Tổ chức, quản lý kỹ thuật & trực tiếp thi công xây dựng công trình dân dụng, công nghiệp
- Xây dựng công trình nhà ở
- Trang trí & lắp đặt nội thất
- Thi công & lắp đặt điện nước công trình

Generalization introduction of capability

I / Hai Vu Trading and Construction Investment Joint Stock Company

Former factory was Thap Muoi Glass door and window with aluminum frame & Thap Muoi Professional Building Team interior furnitures. After 12 years of striving, maturing, and cumulating experiences and with current financial capacity. On 21/11/2007 we boldly transformed into Vu Hai Trading and Construction Investment joint stock Company following the decision No. 0103020574 issued by the Department of Planning and Investment of Hanoi.

1.From 1995 to 2000:

- Establish Thap Muoi Engineering Workshop Glass door and window with aluminum frame
- Specializing in the producing & manufacturing of steel components such as: Flower door, folding iron door, balconies, gates, fences, steel coverer serving civil works, civil and industry
- Specializing in the production of glass doors with aluminum frame, aluminum cabinet, rolling doors, hydraulic doors, automatic doors to serve the civil works, civil and industry

2.From 2000 to 2003:

- Establishment of Thap Muoi Professional Building Team & Interior furnitures
- Organizing, managing technology and directly executing construction of civil and industry
- Construction of houses
- Decorating and installing interior furnitures
- Construction and installation of electricity and water works

3. Từ năm 2003 - 2007

- Nhận thầu thi công các công trình xây dựng nhà ở gia đình, trường học, các công trình thuộc dự án 135 của Chính phủ, các công trình chuyên ngành viễn thông, thi

công kéo rải cáp đồng, cáp quang, cống bể, hệ thống trạm BTS phục vụ các mạng Viettel, Mobiphone, Vinaphone.

- Sản xuất, chế tạo các loại cột Anten dây co, cột tự đứng, có độ cao đến 120 m phục vụ các công trình viễn thông, truyền hình, an ninh, quốc phòng.

- Sản xuất và cung cấp hệ thống hộ lan tôn lượn sóng, hệ thống biển báo hiệu giao thông đường bộ, đường thủy .., cống chào, giá long môn, các hạng mục Kết cấu thép phục vụ các công trình giao thông trên cả nước và nước bạn Lào.

- Nhận thầu thi công cải tạo sửa chữa các công trình công cộng, dân dụng, nhà ở bao gồm cả lắp đặt điện nước, trang thiết bị nội ngoại thất thi công các công trình hạ tầng kỹ thuật, công trình giao thông đường bộ, xử lý nền móng , cấp thoát nước.

- Sản xuất Kết cấu thép, kinh doanh sắt thép & trang thiết bị nội thất .

- Xây dựng lắp đặt đường dây và trạm biến áp 35 KVA

Trong hơn mười năm gần đây, với tiềm năng về mọi mặt, năng lực tài chính lành mạnh, đội ngũ cán bộ kinh nghiệm, tận tâm có trách nhiệm với công việc, và đội ngũ công nhân lành nghề. Công ty đã tham gia thực hiện thi công một số dự án lớn & công trình tiêu biểu như xây lắp hệ thống nhà trạm BTS

Với giá trị thực hiện: 1.250.000.000 (Một tỷ hai trăm năm mươi triệu đồng), bao gồm xây lắp bốn nhà trạm, bốn cột ăn ten dây co, có độ cao 42 m của các xã Hoà Hợp, Quảng Tiến, Quảng Hưng, Quảng Phúc, Thuộc tỉnh Quảng Bình (năm 2007)

1. From 2003 to 2007:

- Taking bid for construction of domestic buildings, schools, works under Project 135 of the Government, the construction of telecommunication speciality, construction drag copper cables, fiber optic, sewer tank, BTS system serves Viettel, Mobiphone, Vinaphone.
- Producing and manufacturing of bending antenna pole, vertical pole, with the height up to 120 m in service of the telecommunications, television, security and defense.
- Producing and supplying waving steel banister system, warning sign traffic system, waterway .., gates, dragon gate shelf, items steel textures serving for traffic works in our nation and Laos.
- Getting contract of renovation and repair public works, residential housing, including installation of utilities, equipment and furniture construction of infrastructure works, road works, foundation treatment, water supply and drainage.
- Manufacture of Steel texture, business iron and steel interior & equipment.
- Construction and installation of substation line 35 KVA

Over the recent ten years, with the potential in all aspects of financial capacity, experienced, dedicated and responsible staffs and skilled workers. The company has participated in some large projects and works typically the BTS system

carry out Worth: 1,250,000,000 (one billion two hundred and fifty million), including construction of four stations, four bending antenna poles, 42 m height of Hoa Hop community, Quang Tien, Quang Hung, Quang Phuc, which are belong to Quang Binh province (2007)

Chúng tôi là đối tác cung cấp chính phần thân cột Antena cho các nhà thầu thi công hệ thống BTS các tỉnh Bình Thuận, Trà Vinh, Quảng Ngãi, Thái Bình, Thái Nguyên.

Không những thế công ty còn thực hiện tổng thầu của dự án Thiết kế & thi công sửa chữa nâng cấp toà nhà 14 — 16 Hàm Long — Hà Nội, Với tổng giá trị thực hiện tổng thầu của dự án Thiết kế & thi công sửa chữa nâng cấp toà nhà 14 — 16 Hàm Long — Hà Nội, Với tổng giá trị thực hiện là: 679.929.905 (Sáu trăm bảy mươi chín triệu chín trăm hai mươi chín nghìn chín trăm lẻ năm đồng) - năm 2008.

Chúng tôi sản xuất lan can cầu, hộ lan tôn lượn sóng và các loại biển báo cho Công ty cổ phần Xây dựng giao thông Tranconsin JSC với tổng giá trị 2.040.680.000đ (Hai tỷ không trăm bốn mươi triệu sáu trăm tám mươi nghìn) cho tuyến HN — Thái Nguyên) - năm 2008.

Cung cấp hộ lan tôn lượn sóng cho Công ty cổ phần Sông Đà 603 với giá trị 635.231.650đ phục vụ các công trình giao thông trên nước bạn Lào - năm 2009 & một số hạng mục hộ lan, biển báo, lan can cầu cho các tỉnh Lào Cai, Điện Biên, Hà Giang cho các đơn vị thi công công trình giao thông, bảo hiểm Việt nam với giá trị từ vài chục triệu đến hàng trăm triệu đồng & đều được đối tác đánh giá cao về chất lượng, tiến độ & giá cả cạnh tranh.

Sản xuất lắp đặt toàn bộ vách kính khung nhôm an toàn chịu lực, kính cường lực dày 8 mm - 16mm cho Công ty cổ phần đầu tư thương mại Gia Phong với tổng giá trị 1.869.203.699 (Một tỷ tám trăm sáu mươi chín triệu hai trăm lẻ ba nghìn sáu trăm chín mươi chín đồng)- năm 2010.

We are partners providing the Antena pole for contractors of BTS system Binh Thuan, Tra Vinh, Quang Ngai, Thai Binh, Thai Nguyen.

Moreover, the company is implementing the general contractor of the designing, executing and upgrading project of buildings 14-16 Ham Long - Hanoi, with a total value is: 679 929 905 (six hundred and seventy nine million nine hundred and twenty nine thousand nine hundred and five Dong) - 2008.

We produce railings, wave steel banister system and signboards for Tranconsin Traffic Construction JSC, worth 2.040.680.000d (Two billion forty million six hundred eighty thousand) for route HN - Thai Nguyen) - 2008.

Providing waving steel banister for Song Da Joint Stock Company 603, worth 635.231.650d serve the traffic construction on Laos - 2009 and some other items waving steel banister, signs, railings for Lao Cai, Dien Bien, Ha Giang for units execute traffic construction, Vietnam's insurance from tens millions to hundreds of million Dong and the partners appreciated highly the quality and progress level and competitive prices.

Producing and installing entire safety and pressure bearing glass wall with aluminum frame, tempered glass thickness 8 mm - 16mm for the Gia Phong trading and investment Joint Stock Company with a total value 1,869,203,699 (one billion eight hundred and sixty-nine million Two hundred and three thousand six hundred ninety-nine Dong) - 2010.

Ngoài các dự án tiêu biểu nêu trên công ty còn thực hiện các hợp đồng thi công các công trình hạ tầng, thi công và lắp đặt cột Antena thu phát sóng của các chủ đầu tư khác.

Trong quá trình hoạt động sản xuất kinh doanh trong lĩnh vực sản xuất và xây lắp Công ty luôn phát huy những tiềm năng sẵn có của đơn vị, đồng thời tích cực đầu tư máy móc hiện đại và áp dụng công nghệ tiên tiến trong lĩnh vực sản xuất Kết cấu

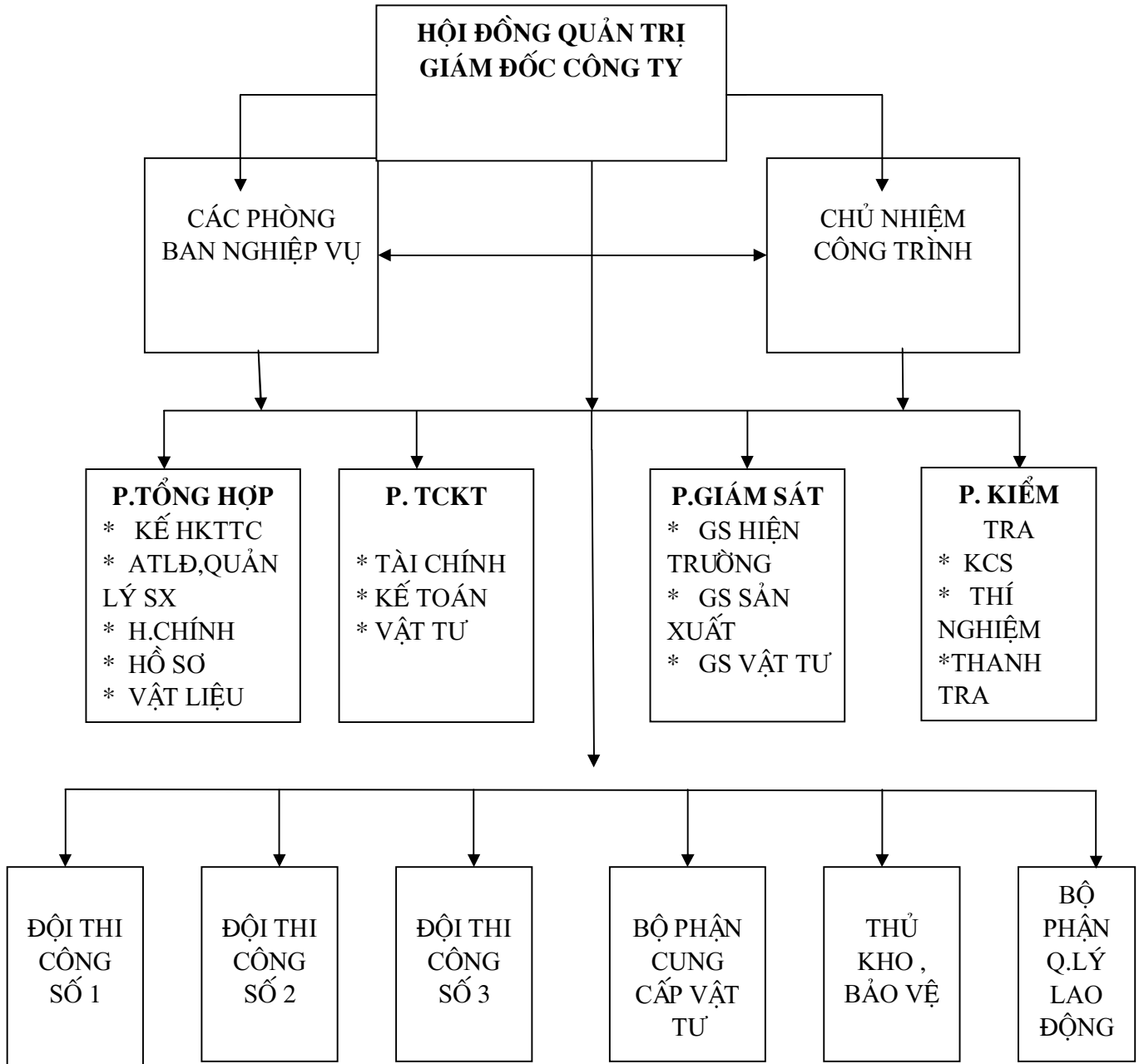
thép và xây dựng. Kết hợp đào tạo công nhân lành nghề đáp ứng được những yêu cầu kỹ thuật của các công trình trong cả nước.

In addition to the above special projects, our company made the contract for construction of infrastructure facilities, construction and installation of the broadcasting Antena pole of other investors.

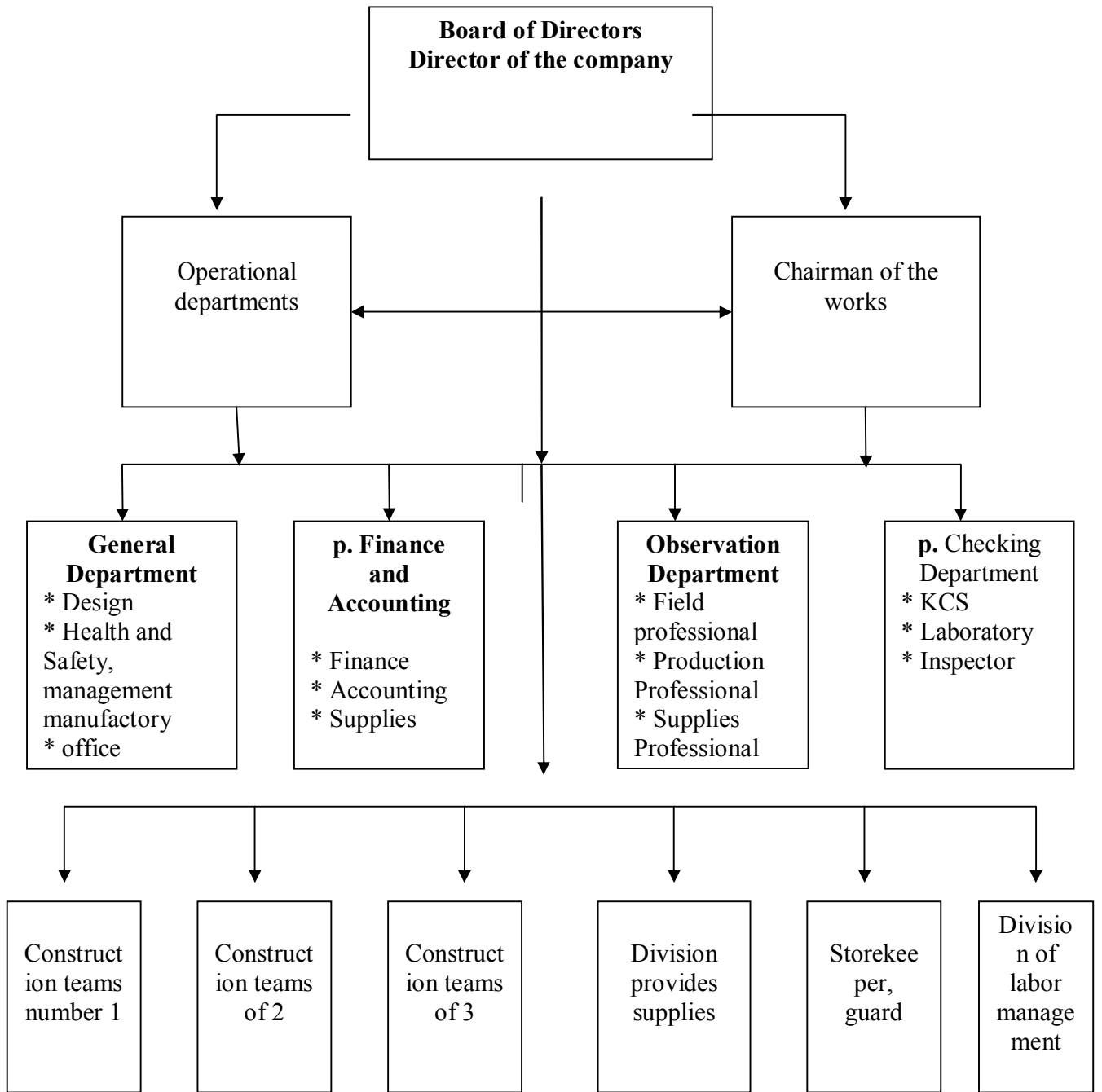
During the production and doing business process, in the field of manufacturing and installation our company are promoting the potential availability of the unit, while actively investing modern machinery and advanced technology applied in producing process steel texture and construction. In addition, the company also focuses on combining training skilled workers to meet the technical requirements of the project in the country.

With the experience of 15 years operation surrounding the Hanoi Capital and the provinces in the country with the well - equipped means, modern machinery, our company can response all the construction with the most complex structures as the demand of new manufacturing technology, new construction.

SƠ ĐỒ BỘ MÁY TỔ CHỨC



Map the organizational structure



CÔNG TY CP ĐẦU TƯ XD VÀ THƯƠNG MẠI HẢI VŨ

Lý lịch nghề nghiệp của cán bộ chủ chốt

Nhà thầu: Công ty cổ phần Đầu tư Xây dựng và Thương mại Hải Vũ

1. Giám đốc:

Chức vụ: Giám đốc Công ty CP Đầu tư Xây và Thương mại Hải Vũ		Vai trò thành viên <input type="checkbox"/> Chính <input type="checkbox"/> Thay thế
Thông tin	1. Họ và tên: <i>Bùi Quang Hải</i>	2. Ngày sinh: 1975
	3. Trình độ chuyên môn: Kỹ sư Xây Dựng — Cử nhân Kinh tế	
Công việc hiện tại	4. Tên đơn vị hiện đang công tác: Văn phòng công ty	
	Số Điện thoại: 04.36288654	Liên lạc với: Văn phòng CTy
	Số Fax: 04.6282844	
	Chức vụ công việc hiện tại: Giám đốc công ty	Năm công tác tại cơ quan hiện nay: 03

Tóm tắt kinh nghiệm nghề nghiệp, kinh nghiệm đặc biệt về kỹ thuật và quản lý liên quan đến công trình:

Từ	Đến	Công việc thực hiện
1998	2003	- Chủ nhiệm các công trình thông tin - Công ty Cổ phần Đầu tư và Xây dựng Bưu điện.
2003	2006	- Phó giám đốc CN Công ty Cổ phần Đầu tư và Xây dựng Bưu điện — Xí nghiệp số 5 (Phụ trách các công việc các tỉnh phía Nam của XN)
2006	4/2007	Chuyển công tác về Công ty Cổ phần Đầu tư Xây lắp Công trình (Phụ trách Kế hoạch, Kỹ thuật của công ty)
11/2007	Nay	Giám đốc Công ty Cổ phần Đầu tư Xây dựng và Thương mại Hải Vũ - Điều hành chung. - Công tác Kế hoạch SXKD. - Công tác kỹ thuật và Quản lý thi công.

2. Phó Giám đốc HC

Chức vụ: Phó giám đốc Công ty CP Đầu tư Xây và Thương mại Hải Vũ		Vai trò thành viên <input type="checkbox"/> Chính <input type="checkbox"/> Thay thế
Thông tin	1. Họ và tên: <i>Đào Thị Thanh Thủy</i>	2. Năm sinh: 1974
	3. Trình độ chuyên môn: Kỹ sư ĐT- VT	
Công việc hiện tại	4. Tên đơn vị hiện đang công tác: Văn phòng Công ty	
	Số điện thoại: 04 36288654	Liên lạc với: Văn phòng CTy
	Số Fax: 04 36282844	
	Chức vụ công việc hiện tại: Phó giám đốc Công ty	Năm công tác tại cơ quan hiện nay: 03

HỒ SƠ MÁY MÓC THIẾT BỊ CỦA CÔNG TY

TT	TÊN THIẾT BỊ	SỐ LƯỢNG	NĂM SẢN XUẤT	GHI CHÚ
1	Máy tiện TR70	01	1985	
2	Máy tiện LK62	03	1985	
3	Máy phay van năng 5K 32II	01	1983	
4	Máy bào 7A37	02	1990	
5	Búa máy M4134	02	1988	
6	Máy hàn điện 400	06	1998	
7	Máy hàn co2 MIG/MAG:	03	2003	
8	Kích nâng 1Tđến 100T	10	2001	
9	Cầu trục nhà xưởng - 1T	01	2002	
10	Máy đột dập 12 tấn-Japan	02	1995	
11	Máy khoan bàn	01	1999	
12	Máy mài 2 đá	01	1999	
13	Máy cắt max 13	02	1987	
14	Máy phun sơn	03	1999	
15	Máy khoan- Japan	01	2002	
16	Máy cắt tôn ASANOSEIK- Japan	01	2002	
17	Cổng trục 2T	01	2003	
18	Máy cắt đột-Japan	01	1997	

19	Máy đột dập 85 tấn-Japan	01	1986	
20	Máy lọc sóng	01	2010	

Profile machinery of the company

No	Equipment name	Quantity	Year of manufacture:	Note
1	Lathes TR70	01	1985	
2	Lathes LK62	03	1985	
3	multi - purpose fraise 5K 32II	01	1983	
4	Planers 7A37	02	1990	
5	Hammer M4134	02	1988	
6	Electrical Welder 400	06	1998	
7	Co2 Welder MIG / MAG:	03	2003	
8	Screw lifting Jacks 1Tden 100T	10	2001	
9	Traveling Bridge Crane for mill - 1T	01	2002	
10	Punching machine 12 ton-Japan	02	1995	
11	Drilling	01	1999	
12	2 Stone Grinding machine	01	1999	
13	Cutting machine max 13	02	1987	
14	Painting gusher	03	1999	
15	Japanese drilling	01	2002	

16	Shearing tole Machine ASANOSEIK- Japan	01	2002	
17	Gantry crane 2T	01	2003	
18	Shearing and punching machine - Japan	01	1997	
19	Punching machine 85 ton-Japan	01	1986	
20	Bending waves	01	2010	

MỘT SỐ CÔNG TRÌNH NHÀ THẦU ĐÃ THI CÔNG

TT	Tên công trình	Tổng giá trị (triệu đồng)	Thời gian Thi công	Ghi chú
1	Xây dựng nhà học H3 và khu phụ trợ sân, đường, tường rào trường PTHH Quang Trung - Đống Đa Hà Nội (Nhà thầu phụ — Công ty Xây dựng DD Hà nội)	1635	2004	Đã thi công xong
2	Cải tạo khu nhà làm việc và sân đường nội bộ Trung tâm Quản lý bay dân dụng miền Bắc 206 Nguyễn Sơn — Long Biên – Hà Nội (Nhà thầu chính - LD với Công ty Xây dựng Thăng Long)	158	2005	Đã thi công xong
3	Thi công 18 căn biệt thự liền kề M2. Biệt thự A1, diện tích mỗi căn 75m2 (5 tầng) Khu đô thị Yên Hòa	6000	2006	Đã thi công xong
4	Mở rộng mạng cáp ngọn khu vực Đông Triều, Bình Khê, Kim Sơn, Mạo Khê Đai Viễn thông Uông Bí đợt II năm 2006 — Bưu điện tỉnh Quảng Ninh (Nhà thầu chính - LD với Công ty CP Đầu tư Xây lắp công trình)	361	2006	Đã thi công xong
5	Thi công công trình Nhà tái định cư 9 tầng (Chùa Láng)	9000	2006	Đã thi công xong
6	Lắp đặt cáp phục vụ phát triển mạng lưới 2006 — 2008 đai Viễn thông Tánh Linh — Bưu điện tỉnh Bình Thuận (đợt 1) (Nhà thầu chính - LD với Công ty	854	2006	Đã thi công xong

	CP Đầu tư Xây lắp công trình)			
7	Xây dựng công trình nhà ở gia đình 4tầng, tổng DT sàn : 255m ² . CĐT: Chị Nguyễn thị Dung. ĐC: Số 134 Nguyễn Thái Học - HN	465	2007	Đã thi công xong
8	Xây dựng cột Anten dây co H = 42m & nhà trạm BTS (gồm cả hệ thống tiếp địa nhà trạm) xã Hoá Hợp thuộc công trình cơ sở hạ tầng Vinaphone xã Hoá Hợp - Huyện Minh Hoá -tỉnh Quảng Bình (Nhà thầu chính - LD với Công ty CP Đầu tư Xây lắp công trình)	245	2007	Đã thi công xong
9	Xây dựng cột Anten dây co H = 42m & nhà trạm BTS (gồm cả hệ thống tiếp địa nhà trạm) xã Hóa Tiến thuộc công trình cơ sở hạ tầng Vinaphone Hoá Tiến - huyện Minh Hoá - tỉnh Quảng Bình (Nhà thầu chính - LD với Công ty CP Đầu tư Xây lắp công trình)	221	2007	Đã thi công xong
10	Xây dựng cột Anten dây co H = 42m & nhà trạm BTS (gồm cả hệ thống tiếp địa nhà trạm) xã Quảng Hưng thuộc công trình cơ sở hạ tầng Vinaphone Quảng Hưng - huyện Quảng Trạch - tỉnh Quảng Bình (Nhà thầu chính - LD với Công ty CP Đầu tư Xây lắp công trình)	265	2007	Đã thi công xong
11	Xây dựng cột Anten dây co H = 36m & nhà trạm BTS (gồm cả hệ thống tiếp địa nhà trạm) xã Quảng Phúc thuộc công trình cơ sở hạ tầng Vinaphone Quảng Phúc - huyện Quảng Trạch - tỉnh Quảng Bình (Nhà thầu chính — LD với Công ty CP Đầu tư Xây lắp công trình)	223	2007	Đã thi công xong
12	Xây dựng công trình nhà ở gia đình 5tầng, tổng DT sàn : 165m ² . CĐT: Ông Trịnh Quốc Phong. ĐC: Số 12 — Ngõ 678 Đê La Thành — HN (Nhà thầu chính)	385	2007	Đã thi công xong
13	Xây dựng công trình nhà ở gia đình 6tầng, tổng DT sàn : 450m ² . CĐT: Ông Nguyễn văn Điều. ĐC: Số 21 — Ngõ 425 Lĩnh Nam — HN (Nhà thầu chính)	985	2007	Đã thi công xong

14	Xây dựng 3 cột Anten tam giác 600 x 600 dây co cao 42 mét cho các trạm BTS Vũ Hoà, Sông Phan, Tiến Thành. Bưu điện Bình Thuận năm 2007 (Nhà thầu chính)	866	2007	Đã thi công xong
15	Sản xuất, cung cấp thân cột Anten dây co tam giác 600 x 600 cao 42m mở rộng dự án xây dựng cơ sở hạ tầng viễn thông Điện lực tỉnh Bắc Kạn (Nhà thầu chính)	135	2007	Đã thi công xong
16	Sản xuất, cung cấp thân cột Anten dây co tứ giác 400 x 400 cao 42m mở rộng dự án xây dựng cơ sở hạ tầng viễn thông Điện lực tỉnh Ninh Bình (Nhà thầu chính)	168	2008	Đã thi công xong
17	Sản xuất cung cấp thân cột Anten dây co tam giác 600 x 600 cao 42 m . Xã Bàu Me - Hồng Phong - Bưu điện tỉnh Bình Thuận (Nhà thầu chính)	265	2008	Đã thi công xong
18	Sản xuất, cung cấp sóng hộ lan & biển báo giao thông đường bộ . Dự án nâng cấp cải tạo QL7 - đoạn khe Thờ — Nậm Cắn — công ty CPXD & Tư Vấn Thiết Kế Đường Bộ Nghệ An. (Nhà thầu chính)	325	2009	Đã thi công xong
19	Sản xuất cung cấp sóng hộ lan cho Xí Nghiệp Sông Đà 603 (Nhà thầu chính)	154	2009	Đã thi công xong
20	Sản xuất cung cấp sóng hộ lan cho Doanh Nghiệp Tư Nhân Quảng Lợi (Nhà thầu chính)	215	2009	Đã thi công xong
21	Sản xuất cung cấp sóng hộ lan cho Doanh Nghiệp Tư Nhân Đức Tín (Nhà thầu chính)	225	2009	Đã thi công xong
22	Sản xuất lan can cầu, hộ lan tôn lượn sóng và các loại biển báo cho Công ty cổ phần Xây dựng giao thông Tranconsin JSC cho tuyến HN — Thái Nguyên. (Nhà thầu chính)	2.040	2009	Đã thi công xong
23	Sản xuất cung cấp biển báo an toàn giao thông & biển báo công trường cho Công Ty Điện Thoại Hà Nội 2 (Nhà thầu chính)	150	2009	Đã thi công xong
24	Xây dựng & lắp đặt móng cột Anten 21m & 15 m, sản xuất cung cấp thân cột Anten dây co cho Công Ty TNHH TM — DV — XL Viễn Thông Thái Bình Dương (Nhà thầu chính)	145	2009	Đã thi công xong

25	Sản xuất lắp đặt toàn bộ vách kính khung nhôm an toàn chịu lực, kính cường lực dày 8 ly cho công ty cổ phần đầu tư thương mại Gia Phong (Nhà thầu chính)	1.869	2009	Đã thi công xong
26	Xây dựng công trình nhà ở gia đình 4tầng, tổng DT sàn : 320m2. CĐT: Ông Nguyễn văn Thắng. ĐC: Số 18 — Ngõ 102 Âu Cơ - HN (Nhà thầu chính)	1.175	2009	Đã thi công xong
	Thi công công trình Trường Mầm Non Hoa Mai 111 Nguyễn Trường Tộ	4700	2012	Đã thi công xong
27	Sản xuất hệ thống sàn thép tầng kỹ thuật. Tấm ốp Inox & hệ thống thang thoát hiểm công trình Tòa nhà giới thiệu sản phẩm & Văn phòng cho thuê Số 4 Liễu Giai — HN cho công ty CP Điện Biên (TID) (Nhà thầu chính)	1.365	2010	Đã thi công xong
28	Sản xuất & lắp đặt hệ thống cổng tự động & hàng rào thép tại trụ sở Công ty VIC (đường Phạm văn Đồng — Khu đô thị giao lưu Hà Nội) (Nhà thầu chính)	368	2010	Đã thi công xong
29	Sản xuất lan can cầu tại công trình dự án Đầu tư Xây Dựng Tuyến Mường Nhé- Pác Ma - A Pa Chải. Địa phận Huyện Mường Nhé - Điện Biên	88	2011	Đã thi công xong
30	Thi công cải tạo Nội thất văn phòng cho công trình Ngân Hàng Tiên Phong — Phòng làm việc của Phó Chủ Tịch HĐQT và phòng làm việc của phó Tổng giám Đốc tại hội sở chính.	149	2011	Đã thi công xong
31	Sản xuất HỘlan tôn lượn sóng mạ kẽm cho công ty cổ phần Xây dựng và Thương Mại Thanh Long	583	2011	Đã thi công xong
32	Sản xuất HỘlan tôn lượn sang mạ kẽm cho công ty Cổ Phần Đầu tư Xây Dựng Trường Chinh	707	2011	Đã thi công xong
33	Sản xuất Hộ Lan tôn lượn sang mạ kẽm cho Công Ty Mạnh Phú	695	2011	Đã thi công xong
34	Sản xuất lan can cầu mạ kẽm nhúng nóng cho công ty TNHH Xây Dựng Nam Kinh	59	2011	Đã thi công xong

35	Sửa chữa,lắp đặt kiot mới cho công ty TNHH Nhà Nước MTV Công Viên Thống Nhất	34	2011	Đã thi công xong
36	Sản xuất,cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm điện phân và biển báo hiệu giao thông đường bộ cho Công ty CP ĐT và PTXD Miền Bắc	36	2011	Đã thi công xong
37	Sản xuất hộlan mềm và phụ kiện có quy cách kỹ thuật theo yêu cầu của Công Ty Cổ Phần Dịch Vụ Dầu Khí Quảng Ngãi PTSC	630	2011	Đã thi công xong
38	Sản xuất,cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm và biển báo hiệu giao thông đường bộ cho công ty CP Xây Dựng và Thương Mại 343	73	2011	Đã thi công xong
39	Sản xuất,cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm và biển báo hiệu giao thông cho công ty CP Xây Dựng Du Lịch Thương mại Hải Nam	73	2011	Đã thi công xong
40	Sản xuất hộ lan tôn lượn sóng mạ kẽm cho Doanh Nghiệp Tư Nhân - Xí nghiệp tư doanh Lâm Khánh - Khánh Hòa	732	2011	Đã thi công xong
41	Sản xuất,cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sang mạ kẽm điện phân cho Công Ty CP Đầu Tư Xây Dựng và Thương Mại 343	119	2011	Đã thi công xong
42	Sản xuất,cung cấp (không lắp đặt) sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm & Biển báo hiệu giao thông đường bộ cho Công Ty CP Đầu Tư XD và Thương Mại 343.	36	2011	Đã thi công xong
43	Sản xuất Hộ lan tôn lượn sóng mạ kẽm cho Công Ty CP Đầu Tư XD Trường Chinh	707	2011	Đã thi công xong
44	Sản xuất,cung cấp (không lắp đặt) sản phẩm Biển báo hiệu giao thông đường bộ cho Công Ty CP XD Công Trình Giao Thông 144	80	2011	Đã thi công xong
45	Sản xuất,cung cấp (không lắp đặt) sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm cho Công Ty CP Đầu Tư và XD Việt Hà	552	2011	Đã thi công xong
46	Sản xuất,cung cấp (Không lắp đặt) sản phẩm:Biển báo hiệu giao thông đường bộ cho Công Ty CP XD Công	87	2011	Đã thi công xong

	Trình Giao Thông 144.			
47	Sản xuất,cung cấp (Không lắp đặt) sản phẩm hộ lan tôn sóng sơn trắng đỏ và biển báo hiệu giao thông để thi công công trình đường Khánh Hòa – Minh Xuân,huyện Lục Yên,tỉnh Yên Bái cho Công Ty Đầu Tư Quốc Tế Sa Pa	193	2011	Đã thi công xong
48	Sản xuất,cung cấp biển báo an toàn giao thông cho Công Ty CP XD Nhà và Phát Triển Hạ Tầng Hà Nội	113	2011	Đã thi công xong
49	Sản xuất,cung cấp (Không lắp đặt) sản phẩm hộ lan tôn song mạ kẽm nhúng nóng cho BDH Các Dự án Phía Bắc – Công Ty CP Đầu Tư XD 501	89	2011	Đã thi công xong
50	Sản xuất Hộ lan tôn lượn sóng mạ kẽm nhúng nóng cho Công Ty TNHH Trung Thạch	472	2011	Đã thi công xong
51	Sản xuất,chế tạo kết cấu khung thép công trình công trào Thành Phố Điện Biên cho Công ty CP tư vấn thiết kế và ĐTXD Nhà Việt	250	2011	Đã thi công xong
52	Sản xuất,cung cấp(không lắp đặt) sản phẩm:Biển báo hiệu giao thông đường bộ cho Công ty CP XD Công trình giao thông 144	87	2011	Đã thi công xong
53	Gia công tủ súng Tiểu đội(Sắt) cho Lữ Đoàn 144/BTTM	207	2012	Đã thi công xong
54	Sản xuất biển báo an toàn giao thông cho Công ty CP XD Nhà và PT Hạ Tầng Hà Nội	25	2012	Đã thi công xong
55	Thi công công trình nhà văn hóa phường Giảng Võ – 86 Ngọc Khánh	3000	2012	Đang thi công
56	Sản xuất sản phẩm sóng hộ lan mạ kẽm nhúng nóng cho Công ty TNHH MTV QL và XD Đường bộ 496	1.264	2012	Đã thi công xong
57	Sản xuất sản phẩm sóng hộ lan mạ kẽm nhúng nóng cho Công ty TNHH MTV QL và XD Đường bộ 496	46	2012	Đã thi công xong
58	Sản xuất,cung cấp (Không lắp đặt) sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng cho Công ty TNHH	511	2012	Đã thi công xong

	Kim Việt			
59	Sản xuất, cung cấp hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng cho Doanh nghiệp tư nhân Quốc Khánh	366	2012	Đã thi công xong
60	sản xuất sản phẩm sóng hộ lan, sản phẩm mạ kẽm nhúng nóng và cột biển báo mạ kẽm cho Công ty CP QL&XD Đường Bộ 470	1.017	2012	Đã thi công xong
61	Sản xuất hộ lan tôn lượn sóng mạ kẽm cho Công ty CP Xây Dựng và phát triển kinh doanh	557	2012	Đã thi công xong
62	Sản xuất và cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo hiệu giao thông đường bộ, đường thủy cho Công ty CP Xây Dựng và Thương Mại 343	221	2012	Đã thi công xong
63	Sản xuất cung cấp sản phẩm tường hộ lan tôn sóng mạ kẽm điện phân cho Công ty CPXD Tổng hợp 269	328	2012	Đã thi công xong
64	Cung cấp sản phẩm Tường hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng cho Công ty TNHH 1TV Cầu, Phà Quảng Ninh	133	2012	Đã thi công xong
65	Cung cấp sản phẩm thiết bị ATGT: gờ giảm tốc cao su, tấm đầu tấm cuối gờ giảm tốc, block chặn lùi xe bằng cao su, ốp góc tường, cột bằng cao su, gương cầu lồi cho Công ty CP tư vấn kỹ thuật công nghệ thương mại Hoàng Phú	111	2012	Đã thi công xong
66	Cung cấp Kết cấu thép tấm cho Doanh Nghiệp Tư Nhân Cường Thành	550	2012	Đã thi công xong
67	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng cho Ban ĐH các DA phía Bắc – Công ty CPĐT & XD 501	89	2012	Đã thi công xong
68	Cung cấp kết cấu tường hộ lan mềm cho Công ty CP Dịch vụ dầu khí Quảng Ngãi PTSC	225	2012	Đã thi công xong
69	Sản xuất, cung cấp sản phẩm tường hộ lan tôn 34sóng cho Công ty TNHH Cơ khí và TM Phú Nam	58	2012	Đã thi công xong

70	Sản xuất, chế tạo và lắp đặt khung nhà thép cho công trình xây dựng nhà thầu mẫu dự án Tòa nhà đa năng Liocgi 16 cho Công ty CP Xây dựng và Thương mại Công Nghiệp	598	2012	Đã thi công xong
71	Sản xuất, chế tạo và lắp đặt khung thép cổng chào nhịp 23.4m cho toàn tỉnh Điện Biên - Nhà thầu chính Công ty TNHH Dũng Yên - Điện Biên	768	2012	Đã thi công xong
72	Sản xuất Kết cấu thép cho Công ty TNHH Thương Mại và Phát triển Kinh Doanh	585	2012	Đã thi công xong
73	Sản xuất hộ lan mềm đường bộ mạ kẽm điện phân cho công ty TNHH SX, TM, DV Tú An Khang	563	2013	Đã thi công xong
74	Sản xuất hộ lan lượn sóng mạ kẽm điện phân cho Trường Trung cấp nghề Công trình 1 – Chi nhánh Tổng công ty XDCT Giao Thông 1	132	2013	Đã thi công xong
75	Gia công Tủ súng tiểu đội (sắt) cho Lữ đoàn 144/BTTM	233	2013	Đã thi công xong
76	Sản xuất, chế tạo lan can cầu cho dự án Thủy điện Xuân Thiên - Công ty TNHH Phát Đạt – Ninh Bình	503	2013	Đã thực hiện xong
77	Sản xuất, cung cấp hộ lan tôn sóng mạ kẽm điện phân – Công ty CP Quản lý & XD Giao Thông Bắc Kạn	620	2013	Đã thực hiện xong
78	Cung cấp Kết cấu thép Cầu treo Ông Tú – Quảng Bình – Công ty CP XD & TM 343	833	2013	Đã thực hiện xong
79	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng thuộc công trình: sửa chữa, bổ sung hộ lan tôn song Km 869+700 – Km 872+510 & Km 884+050 – Km886+850 – Quốc lộ 1 tỉnh Thừa Thiên Huế - Công ty CP QL & XD Đường Bộ Thừa Thiên Huế	258	2013	Đã thực hiện xong
80	Sản xuất, cung cấp hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng – Công ty CP QL & XD Giao Thông Nam Hiếu	222	2013	Đã thực hiện xong
81	Cung cấp sản phẩm Màng phản quang 3M cho Công ty CP 483	321	2013	Đã thực hiện xong

82	Cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng, biển báo hiệu giao thông, sản phẩm mạ kẽm nhúng nóng và cột biển báo mạ kẽm, màng phản quang thuộc công trình: Bổ sung, điều chỉnh, thay thế hệ thống báo hiệu đường bộ ATGT đoạn Km 0+00 – Km84, đoạn Km0+00-Km9+697 (tuyến tránh phía Bắc), đoạn Km 0+00-Km10+736 (tuyến tránh phía Nam), Quốc lộ 9 - tỉnh Quảng Trị - Công ty CP Quản Lý và Xây Dựng Đường Bộ Quảng Trị	1304	2013	Đã Thực hiện xong
83	Sản xuất, cung cấp sản phẩm sóng hộ lan, biển báo giao thông, Sản phẩm mạ kẽm nhúng nóng và cột biển báo mạ kẽm thuộc công trình: Bổ sung, điều chỉnh, thay thế hệ thống báo hiệu đường bộ ATGT – Công ty CP 483	1123	2013	Đã thực hiện xong
84	Thi công Canopy thép tại tầng 3 nhà Cầu Lạc Gôn – Công ty TNHH Phát Triển Khu Đô Thị Nam Thăng Long	352	2013	Đã Thi công xong
85	Cung cấp thiết bị ATGT cho Văn phòng Bộ Tư Lệnh Thông Tin Liên Lạc	162	2013	Đã thực hiện xong
86	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo hiệu thuộc công trình xử lý điểm đen Km919+450-:-Km919+600 Đường Hồ Chí Minh – Nhánh Đông – Công ty Cổ Phần 496	280	2013	Đã thực hiện xong
87	Sản xuất, cung cấp hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và các thiết bị giao thông khác – Công ty TNHH MTV Quản Lý và Sửa Chữa Đường Bộ 78	657	2013	Đã thực hiện xong
88	Sản xuất, cung cấp sản phẩm Hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng, biển báo hiệu và các vật tư ATGT khác thuộc công trình: Bổ sung điều chỉnh, thay thế hệ thống báo hiệu đường bộ ATGT Km0+00-:-Km10+00&Km18+00-:-Km98 +00 Quốc lộ 12 – Tỉnh Hà Tĩnh & tỉnh Quảng Bình – Công ty CP 496	1955	2013	Đã thực hiện xong

89	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo hiệu – Công ty TNHH Xây Dựng và Thương Mại Hưng Long	415	2013	Đã thực hiện xong
90	Sản xuất tường hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng đảm bảo giao thông – Công ty TNHH 1TV cầu, phà Quảng Ninh	100		Đã thực hiện xong
91	Cung cấp sản phẩm Màng phản quang 3M – Công ty CP QL& XD GT Thủy bộ Nghệ An	75	2013	Đã thực hiện xong
92	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo hiệu – Công ty CP QL & XD ĐB Thừa Thiên Huế	856	2013	Đã thực hiện xong
93	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo hiệu – Công ty cổ phần xây dựng công trình Minh Việt	54	2014	Đã thực hiện xong
94	Sản xuất cung cấp biển báo giao thông - Công ty CP đầu tư xây lắp thương mại Hà Việt	81	2014	Đã thực hiện xong
95	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo hiệu – Công ty CP QL & XD đường bộ 494	408	2014	Đã thực hiện xong
96	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo hiệu – Công ty CP xây dựng Trung Hiếu	324	2013	Đã thực hiện xong
97	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng – Chi nhánh công ty CP công trình giao thông 2 HN – XN thi công cơ giới	100	2014	Đã thực hiện xong
98	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo hiệu – Công ty cổ phần Hải Đăng	147	2014	Đã thực hiện xong
99	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng – Công ty CP QL & XD đường bộ 470	2003	2014	Đã thực hiện xong
100	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng – Công ty CP 483	54	2014	Đã thực hiện xong

101	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng – Công ty CP 495	485	2014	Đã thực hiện xong
102	Cung cấp thiết bị an toàn giao thông – Công ty cổ phần Bắc Phương	23	2014	Đã thực hiện xong
103	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng – Công ty TNHH thương mại tổng hợp Tiến Thành	59	2014	Đã thực hiện xong
104	Cung cấp thiết bị an toàn giao thông – Phòng quản lý đô thị UBND TP Sơn La	68	2014	Đang thực hiện
105	Cung ứng, bán vật liệu phục vụ thi công cầu đường bộ . Nâng cấp, mở rộng QL1A, đoạn Km368+400(Nghi Sơn)- Km402+330(Cầu Giáp) – Công ty cổ phần 495	38	2014	Đã thực hiện xong
106	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo giao thông – Công ty TNHH XD & TM Hoàng Ngọc	437	2014	Đã thực hiện xong
107	Sản xuất, cc sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo giao thông – Công ty cổ phần 496	850	2014	Đã thực hiện xong
109	Sản xuất cung cấp hộ lan tôn song mạ kẽm nhúng nóng – Công ty cổ phần xây dựng Sơn Trang	252	2014	Đã thực hiện xong
110	Sản xuất cung cấp hộ lan tôn song, lan can cầu – Công ty cổ phần quản lý và đầu tư xây dựng đường bộ Hà Nội	241	2014	Đã thực hiện xong
111	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo giao thông – Công ty TNHH XD & TM Hoàng Ngọc	200	2014	Đã thực hiện xong
112	Cung cấp cột anten dây co – Công ty cổ phần Thiên Hải Cường	65	2014	Đã thực hiện xong
113	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng và biển báo giao thông – Công ty cổ phần xây dựng Thái Hà	552	2014	Đã thực hiện xong
114	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ điện phân – Công ty cổ phần An Thuận Phát	261	2014	Đã thực hiện xong

115	Sản xuất, cung cấp sản phẩm hộ lan tôn sóng mạ kẽm nhúng nóng – Công ty TNHH 1 TV Cầu, phà Quảng Ninh	200	2014	Đang thực hiện
-----	---	-----	------	----------------

Some of works were constructed by contractor

No.	Work name:	Total value (Million)	Period Construct ion	Note
1	Constructing classrooms H3 and the complementary site,courtyard, road, fence of Quang Trung high school- Dong Da District- Hanoi City (Subcontractor - Hanoi civil construction company)	1,635	2004	Have been accomplished
2	Constructing 18 villas adjacenting with M2. Villa A1, the area of each room is about 75m2 (5 floors) -Yen Hoa urban areas	6,000	2006	Have been accomplished
3	Constructing a 9-floor settlements)	9,000	2006	Have been accomplished
4	Producing railings, handrail support corrugated and signboards for Tranconsin traffic construction Joint Stock Company for Hanoi - Thai Nguyen line. (Main Contractor)	2,040	2009	Have been accomplished
5	Producing and installing safety glass wall bearing aluminum frame, toughened glass with the thickness of 8mm for Gia Phong comercial investment joint stock company (Main Contractor)	1,869	2009	Have been accomplished
6	Constructing a four-floor family home work with total floor space: 320m2. Investor: Nguyen Van Thang. Address: No. 18 - 102 Au Co - Hanoi (Main Contractor)	1,175	2009	Have been accomplished
	Constructing Hoa Mai kindergarten at 111 Nguyen Truong To Street	4700	2012	Have been accomplish

				ed
7	Manufacturing steel floor system for engineering floor. Stainless Steel Plates & stairwells system - The work of product introduction building & Office for renting ,No.4 Lieu Giai Street – Hanoi City for Dien Bien joint stock company (TID) (Main Contractor)	1,365	2010	Have been accomplished
8	Constructing a cultural house at Giang Vo - No. 86 Ngoc Khanh Street	3000	2012	is constructing
9	Manufacturing railing products - hot dip galvanized product for road 496 construction and management one member Co. ltd.,	1,264	2012	Have been accomplished
10	Manufacturing railing products, hot dip galvanized products, galvanized signboard column for road 470 construction and management one member Co. ltd.,	1,017	2012	Have been accomplished
73	Manufacturing road soft railings with electrolytic galvanized road for Tu An Khang services, commercial and production Co. Ltd.,	563	2013	Have been accomplished
76	Manufacturing bridge railings for Xuan Thien hydropower project - Phat Dat- Ninh Binh Co. Ltd.,	503	2013	Have been accomplished
77	Manufacturing and supplying railing for households with electrolytic galvanized waveform tole - Bac Kan traffic construction & management Joint stock company.	620	2013	Have been accomplished
78	Supplying suspension bridge steel structure - Ong Tu - Quang Binh - Commercial & construction joint stock company 343	833	2013	Have been accomplished
82	Supplying railing products with waveform tole, traffic signboards , hot dip galvanized products and galvanized signboard column, reflective panels of the work: Supplement, adjust, replace the signaling system of road with traffic safety section Km 0 + 00 -	1304	2013	Have been accomplished

	Km84, Km0+00-Km9+697 (the northern route), section Km 0+00-Km10+736 (the southern route), Highway 9 - Quang Tri Province- Quang Tri Road construction and management joint stock company			
83	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, traffic signboards , hot dip galvanized products and galvanized signboard column of the work: Supplement, adjust, replace the signaling system of road with traffic safety - Joint stock company 483	1123	2013	Have been accomplished
84	Constructing Steel canopy at the 3rd floor of golf club - Nam Thang Long urban area development Co. Ltd.,	352	2013	Have been accomplished
86	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products, traffic signboards of the black point processing work: Km919+450-:-Km919+600 Ho Chi Minh Street, East branch - Joint stock company 496	280	2013	Have been accomplished
87	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products and other traffic equipments - Road 78 repair and management one member Co. Ltd.,	657	2013	Have been accomplished
88	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products, traffic signboards and other traffic safety equipments of the work: Supplement, adjust, replace system of road with traffic safety Km0+00-:-Km10+00&Km18+00-:-Km98 +00 , Highway 12 - Ha Tinh - Quang Binh Province - Joint stock company 496	1955	2013	Have been accomplished
89	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, traffic signboards - Hung Long Construction & Commerce Co. Ltd.,	415	2013	Have been accomplished
92	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, traffic signboards - Thua Thien Hue	856	2013	Have been accomplished

	Management & Construction Joint Stock company			ed
95	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, traffic signboards - road 494 Management & Construction Joint Stock company	408	2014	Have been accomplished
96	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, traffic signboards- Trung Hieu Construction Joint Stock company	324	2013	Have been accomplished
97	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products - Branch of Hanoi traffic work 2 joint stock company - mechanical construction firms	100	2014	Have been accomplished
98	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, traffic signboards- Hai Dang Joint Stock company	147	2014	Have been accomplished
99	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products - road 470 Management & Construction Joint Stock company	2003	2014	Have been accomplished
100	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products - Joint Stock company 483	54	2014	Have been accomplished
101	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products - Joint Stock company 495	485	2014	Have been accomplished
102	Providing traffic safety equipments - Bac Phuong Joint Stock company	23	2014	Have been accomplished
103	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products - Tien Thanh general trade Co., Ltd.	59	2014	Have been accomplished
104	Supplying traffic safety equipments - Department of urban area management at Son La People's Committees	300	2014	Ongoing

106	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products and traffic signboards- Hoang Ngoc trading and construction Co., Ltd.	437	2014	Have been accomplished
107	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products, traffic signboards - Joint Stock company 496	850	2014	Have been accomplished
109	Supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products- Son Trang construction Joint Stock company	252	2014	Have been accomplished
110	Manufacturing and supplying railing products with waveform tole, bridge railings - Hanoi road construction investment and management Joint Stock company	241	2014	Have been accomplished
111	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products and traffic signboards- Hoang Ngoc trading and construction Co., Ltd.	200	2014	Have been accomplished
113	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products and traffic signboards - Thai Ha construction Joint Stock company	552	2014	Have been accomplished
114	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole - electrolytic galvanized products - An Thuan Phat Joint Stock company	261	2014	Have been accomplished
115	Manufacturing, supplying railing products with waveform tole, hot dip galvanized products - Cau Pha - Quang Ninh One member Co. Ltd.,	200	2014	Ongoing

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN
ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM CHỨNG NHẬN PHÙ HỢP
QUACERT



DIRECTORATE FOR STANDARDS,
METROLOGY AND QUALITY (STAMEQ)
VIETNAM CERTIFICATION CENTRE
QUACERT

BẢN SAO

GIẤY CHỨNG NHẬN CERTIFICATE

No.: SP 1088.11.17

Chứng nhận sản phẩm / This is to certify that:

Lan can đường và lớp phủ mạ kẽm nhúng nóng
Railing Road And Hot Dip Galvanized Coatings

được sản xuất tại / made in:

CÔNG TY CP ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI HẢI VŨ
HAI VU TRADING AND CONSTRUCTION INVESTMENT JOINT STOCK COMPANY

Văn phòng: Số 251 Phố Vọng phường Đồng Tâm quận Hai Bà Trưng, Hà Nội, Việt Nam

Nhà máy: Cụm Công nghiệp Quất Động, xã Quất Động, huyện Thường Tín, Hà Nội, Việt Nam

Head Office: No. 251, Vong Street, Dong Tam Ward, Hai Ba Trung District, Ha Noi, Viet Nam

Factory: Quat Dong Industrial Zone, Quat Dong Commune, Thuong Tin District, Ha Noi, Vietnam

phù hợp với tiêu chuẩn / conforms to the standard:

ISO 1461:2009

VÀ ĐƯỢC PHÉP SỬ DỤNG DẤU CHẤT LƯỢNG
and can bear Quality Mark



ISO 1461:2009

Giấy chứng nhận này và Dấu chất lượng có giá trị từ / this certificate and the use of Quality Mark is valid from:

ỦY BAN NHÂN DÂN XÃ QUẤT ĐỘNG
CHỨNG THỰC BẢN SAO ĐỒNG VỚI BẢN CHÍNH

24/12/2011 đến / to 23/12/2014

Ngày 10-04-2014

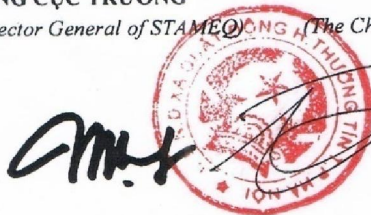
Tổng cục TC-ĐL-CL
TỔNG CỤC TRƯỞNG

(The Director General of STAMEQ) (The Chairman of the Certification Board)

Hội đồng Chứng nhận
CHỦ TỊCH

Trung tâm Chứng nhận QUACERT
GIÁM ĐỐC

(The Director of QUACERT)



Ngô Quý Việt



Phạm Hồng



Nguyễn Nam Hải

CERTIFICATE OF HOT DIP GALVANIZED PRODUCT QUALITY

DIRECTORATE FOR STANDARDS, METROLOGY AND QUALITY (STAMEQ)

VIETNAM CERTIFICATION CENTRE

QUACERT

CERTIFICATE

No.: SP 1088.11.17

This is to certify that:

Railing Road And Hot Dip Galvanized Coatings

Made in:

HAI VU TRADING AND CONSTRUCTION INVESTMENT JOINT STOCK COMPANY

Head Office: No.: 251, Vong Street, Dong Tam Ward, Hai Ba Trung District, Hanoi, Vietnam

Factory: Quat Dong Industrial Zone, Quat Dong Commune, Thuong Tin District, Hanoi, Vietnam

Conforms to the standard:

ISO 1461: 2009

And can bear Quality Mark

This certificate and the use of Quality Mark is valid from:

24/12/2011 to 23/12/2014

The Director General of
STAMEQ

(Signed)

Ngo Quy Viet

The Chairman of the
Certification Board

(Signed)

Pham Hong

The Director of QUACERT

(Signed & Sealed)

Nguyen Nam Hai

CÔNG BỐ TIÊU CHUẨN CHẤT LƯỢNG SẢN PHẨM, HÀNG HOÁ

Số : 01

- Doanh nghiệp : **Công ty cổ phần Đầu tư Xây dựng và Thương mại Hải Vũ**
- Địa chỉ : Số 251 — Phố Vọng — Phường Đồng Tâm — Quận Hai Bà Trưng - Hà Nội
- Điện thoại : 04 3628 8654 \ 3869 6249
- Fax : 04 3628 2844
- Website : [http:// www.ketcauthexaydunghaivu.com.vn](http://www.ketcauthexaydunghaivu.com.vn)
- Email : xdhaivu@gmail.com ; ketcauthexaydunghaivu@gmail.com

CÔNG BỐ

- Tiêu chuẩn : TC — 01 — 2008/ HV Tôn lượn sóng
- ẽp dụng cho hàng hoá : Tôn lượn sóng
- Doanh nghiệp cam kết sản xuất kinh doanh sản phẩm, hàng hoá theo đúng tiêu chuẩn công bố nêu trên.

Hà Nội, ngày 01 tháng 01 năm 2008

**CÔNG TY CP ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI
HẢI VŨ**

Publication of products and goods quality standards

No.: 01

- Business: **Hai Vu Trading and Construction Investment Joint stock company**
- Address: 251, Vong Street, Dong Tam Ward, Hai Ba Trung District, Hanoi, Vietnam
- Tel.: 04 3628 8654 3869 6249
- Fax: 04 3628 2844
- Website: [http:// www.ketcauthexaydunghaivu.com.vn](http://www.ketcauthexaydunghaivu.com.vn)
- Email: xdhaivu@gmail.com; ketcauthex.haivu@gmail.com

Publish

- Standard: TC - 01-2008 / HV waveform tole
- Apply for goods: Waveform tole
- Business committed to manufacturing products and goods under published standards above.

Hanoi, January 01st, 2008

Hai Vu Trading and Construction Investment Joint stock company

TIÊU CHUẨN CƠ SỞ

TC – 01 – 2008/HV

TÔN LỰỘN SÓNG

HÀ NỘI 2008

Basis standards

TC - 01-2008 / HV

Waveform tole

Hanoi 2008

GIÁM ĐỐC CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI HẢI VŨ

- Căn cứ pháp lệnh chất lượng hàng hoá số 18/1999/PL — UBTVQH 10 được ban hành 24/12/1999 và có hiệu lực từ ngày 01/01/2000
- Căn cứ vào nhiệm vụ, quyền hạn của Giám đốc

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1 : Ban hành tiêu chuẩn TC — 01 — 2008 : Tôn lợp sóng

Điều 2 : Kể từ ngày có hiệu lực các phân xưởng phải tổ chức tốt việc áp dụng tiêu chuẩn này vào sản xuất và hạch toán của Công ty.

Điều 3 : Các đồng chí phụ trách xưởng sản xuất chịu trách nhiệm thi hành quyết định này

Điều 4 : Tiêu chuẩn có hiệu lực kể từ ngày 1 tháng 1 năm 2008

**CÔNG TY CP ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI
HẢI VŨ**

Nơi nhận:

- Như điều 3
- Lưu VP

**Hai Vu Trading and Construction
Investment Joint stock
company**

No.: 01 / CT

Re.: Promulgation and application of
standards

Socialist Republic of Vietnam
Independence - Freedom - Happiness

-----oOo-----

Hanoi, January 01st, 2008

Director of Hai Vu Trading and Construction Investment Joint stock company

- Pursuant on the quality of goods ordinance No. 18/1999 / PL - UBTVQH 10 dated on 24/12/1999 and takes effect from the date January 01st, 2000
- Pursuant on the duties and powers of the Director

Make decision

Article 1: Promulgate TC - 01-2008 standards: Waveform tole

Article 2: Since the effective date, the workshops have to organize the application of standards in production and accounting of the company.

Article 3: Leaders of factory take responsibility for the implementation of this decision

Article 4: The Standards take effect from January 1stthe factory, 2008

**Hai Vu Trading and Construction Investment Joint stock
company**

To:

- As Article 3
- Office storage

TIÊU CHUẨN CƠ SỞ

CÔNG TY CP ĐẦU TƯ
XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI
HẢI VŨ

TÔN LỢN SÓNG

TC – 01 – 2008

Có hiệu lực từ
01 — 01 - 2008

TIÊU CHUẨN NÀY ÁP DỤNG CHO SẢN PHẨM : TÔN LỢN SÓNG

Dùng cho hệ lan mềm bằng tôn lượn sóng dùng cho dải phân cách.

Do công ty cổ phần Đầu tư Xây dựng và Thương mại Hải Vũ sản xuất.

I - THÔNG SỐ, KÍCH THƯỚC CƠ BẢN :

- Bước cột là : 2m thì chiều dài tấm sóng $L = 2,320m$, chiều cao $H = 0,310m$
- Bước cột là : 3m thì chiều dài tấm sóng $L = 3,320m$, chiều cao $H = 0,310m$
- Bước cột là : 4m thì chiều dài tấm sóng $L = 4,320m$, chiều cao $H = 0,310m$
- Bước cột là : 6m thì chiều dài tấm sóng $L = 6,320m$, chiều cao $H = 0,310m$
- Bước cột là : 7m thì chiều dài tấm sóng $L = 7,320m$, chiều cao $H = 0,310m$

II – YÊU CẦU KỸ THUẬT :

II.1. YÊU CẦU VỀ NGUYÊN VẬT LIỆU:

- Thép tấm dày 3mm để chế tạo tôn lượn sóng
- Thép tấm dày 5mm để chế tạo cột

II. 2. YÊU CẦU ĐỐI VỚI SẢN PHẨM:

Sản phẩm Tôn lượn sóng có các chỉ tiêu và mức chất lượng theo quy định tại bảng dưới đây :

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị	Mức chất lượng
1	Chiều dày tôn lượn sóng	mm	$3 \pm 0,2$
2	Chiều dày tôn chế tạo cột	mm	$5 \pm 0,2$
3	Cơ tính		
	Giới hạn chảy $\delta = 3mm$	N/mm^2	≥ 377
	Giới hạn bền kéo $\delta = 3mm$	N/mm^2	≥ 460
	Độ giãn dài tương đối	%	$\geq 11\%$
	Giới hạn chảy $\delta = 5mm$	N/mm^2	≥ 401
	Giới hạn bền kéo $\delta = 5mm$	N/mm^2	≥ 446

	Độ giãn dài tương đối	%	≥ 27
4	Mạ tôn lượn sóng		
	Mạ điện phân	Um	≥ 20
	Mạ nhúng kẽm	Um	≥ 55
5	Sơn tôn lượn sóng		
	Chiều dày lớp sơn	Um	30 -:- 60

Basis standards

**Hai Vu Trading and
Construction
Investment Joint stock
company**

Waveform tole

TC - 01-2008
Take effect from:
January 01st,
2008

This standard applied to product: Waveform tole

Use for soft railing with waveform tole used for separating strip

Made by Hai Vu Trading and Construction
Investment Joint stock company

I - Parameters and basic dimensions:

- Column step is: 2m : the length of wave plate : L = 2,320m, the height of wave plate H =0,310m
- Column step is: 3m : the length of wave plate : L = 3,320m, the height of wave plate H =0,310m
- Column step is: 4m : the length of wave plate : L = 4,320m, the height of wave plate H =0,310m
- Column step is: 6m : the length of wave plate : L = 6,320m, the height of wave plate H =0,310m
- Column step is: 7m : the length of wave plate : L = 7,320m, the height of wave plate H =0,310m

II - Technical requirements:

II.1. Requirements for materials:

- 3mm thick steel plate to manufacture waveform tole
- 5mm thick steel plate to manufacture the column

II. 2. Requirements for product:

The products of waveform tole need the criteria and the level of quality as specified in the table below:

No.	Name of criteria	Units	The level of quality
1	The thickness of waveform tole	mm	3 ± 0.2
2	The thickness of tole to make column	mm	5 ± 0.2
3	Mechanical properties		
	Fluidity limitation = 3 mm	N / mm^2	≥ 377
	Strength grade limitation = 3mm	N / mm^2	≥ 460
	Relatively elongation	%	$\geq 11\%$
	Fluidity limitation = 5mm	N / mm^2	≥ 401
	Strength grade limitation = 5mm	N / mm^2	≥ 446
	Relatively elongation	%	≥ 27
4	Galvanize waveform tole		
	Galvanize Electrolytic	Um	≥ 20
	Galvanize zinc	Um	≥ 55
5	Coat waveform tole		
	Coating thickness	Um	30 -:- 60
5	Coat waveform tole		
	Coating thickness	Um	30 -:- 60

III - PHƯƠNG PHÁP KIỂM TRA KÍCH THƯỚC BẰNG DỤNG CỤ ĐO CHUYÊN DỤNG THEO TIÊU CHUẨN TCVN - 197 - 2002

- Kiểm tra lớp mạ theo : TCVN 3915 — 84
- Kiểm tra lớp sơn theo tiêu chuẩn : TCVN 3832 — 1988

IV - GHI NHÃN, VẬN CHUYỂN, BẢO QUẢN :

1. **Ghi nhãn** : Ngoài bao bì đựng sản phẩm có ghi nhãn với nội dung chính sau
Công ty cổ phần Đầu tư Xây dựng và Thương mại Hải Vũ
Địa chỉ : Số 251 — Phố Vọng - Đồng Tâm — Hai Bà Trưng — Hà Nội
- Tên sản phẩm : Tôn lượn sóng
- Sản xuất theo TC — 01 — 2008
2. **Vận chuyển** : Xếp tôn sóng theo từng kiện theo chiều dài dầy 20 -:- 30 tấm. Khi vận chuyển tránh va đập gây xước sát
3. **Bảo quản** : Trong kho, tránh mưa dột, tránh tiếp xúc với hoá chất.

Hà Nội, ngày 01 tháng 01 năm 2008

CÔNG TY CP ĐẦU TƯ XÂY DỰNG VÀ THƯƠNG MẠI HẢI VŨ

III - Methods of dimension test by specialized instruments under TCVN - 197 - 2002 standard

- Check coating under: TCVN 3915-84
- Check the paint as standard: TCVN 3832 - 1988

IV - Labeling, shipping, storage:

1. **Labelling:** Containers are labeled with the following main contents

Hai Vu Trading and Construction Investment Joint stock company

Address: 251, Vong Street, Dong Tam Ward, Hai Ba Trung District, Hanoi

- Product name Waveform tole
- Manufactured under TC - 01-2008
- **Shipping:** Arrange waveform tole under each package with the length thickness of 20 -:- 30 sheets. Avoid collisions causing damage scratch during shipping
- **STORAGE:** In store, avoid rain, avoid contacting with chemicals.

Hanoi, January 01st, 2008

**Hai Vu Trading and Construction Investment Joint stock
company**

IMAGES OF THE COMPANY IMPLEMENTED



LỄ GIỚI THIỆU DỰ ÁN ĐẦU TƯ VÀ XÂY DỰNG ĐIỂM GIAO TIẾP GIỮA ĐƯỜNG SỐ 46 VÀ ĐƯỜNG RẮN VIỆT NAM



PROJECT intersections Highway 46 and north-south railway



HIGHWAY PROJECT 46



HIGHWAY PROJECT 12



HO CHI MINH ROAD PROJECTS TO HUONG KHE



HO CHI MINH ROAD PROJECT EAST BRANCH



PROVINCIAL HIGHWAY PROJECT 12 Ha Tinh and Quang Binh
Province



HIGHWAY PROJECT QUANG TRI 9



HIGHWAY PROJECT 9



HIGHWAY PROJECT 9 - QUANG TRI



PROJECT Sa Pha Phin - Muong Nhe

